

Zeitschrift: Le messenger suisse : revue des communautés suisses de langue française
Herausgeber: Le messenger suisse
Band: 30 (1984)
Heft: 10

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

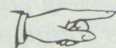
Download PDF: 31.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Offrir des cadeaux devient la chose
service des cadeaux
RETEP
memory ag
la plus simple du monde par nos soins

Demandez notre
dernier catalogue.
Gratuit.

Retep Memory AG
Case postale 3315
CH-8800 Thalwil



Suisses de l'étranger, attention!

Nous vous envoyons chaque livre
obtenable sur le marché mondial
avec facture! A la réception de
votre adresse nous vous ferons
parvenir, gracieusement, les plus
récents catalogues de livres.

Votre librairie en Suisse:
Peter Meili & Co., Int. Bookseller,
CH-8200 Schaffhausen
Telex 76777 meibu ch

Autour du monde avec Retep Memory

Résultats et gagnants de notre grand concours

Suite à notre concours lancé au mois de mars, nous avons reçu de nombreuses
réponses en provenance du monde entier

La question posée n'était pas simple: il s'agissait de trouver le participant au con-
cours le plus éloigné du siège de notre entreprise à Thalwil.

Le jury l'a trouvé sur les Iles Chatham, à environ 800 km à l'Est de la Nouvelle-
Zélande. La distance séparant ces îles de Thalwil est de 22489 km.

Le gagnant, avec l'estimation la plus précise de la distance effective, est Monsieur
Arif Budiman, Singapour (Malaisie), qui obtient la récompense d'un vol jusqu'en
Suisse. Nous tenons à l'en féliciter chaleureusement.

Les dix gagnants suivants, cités ci-dessous dans l'ordre de leur estimation, reçoivent
un bon de notre entreprise, d'une valeur de fr.s. 250.-. Il s'agit de:

Stefan Baeder, Hofheim/Ts. (RFA)
Eleanor Bigler, Ottawa (Canada)
Armando Spälti, München (RFA)
Florenca Borella, Bernal (Argentine)
Albert Müller, Paris (France)
Rosa Stieger, Birmingham (GB)
Verena Zollinger, Melbourne (Australie)
Monika Zimmermann, Pittsburgh (Etats-Unis)
Jacques Knüttel, Toronto (Canada)
Max Brändle, St. Lucia (Australie)

Parmi les autres participants, nous avons encore tiré au sort 500 prix de consola-
tion, d'une valeur de fr.s. 10.-.

L'entreprise Retep Memory forme une filière mondiale avec son service suisse de
cadeaux.

Vous pouvez obtenir gratuitement notre nouveau catalogue contenant tous les
cadeaux particuliers que nous pouvons vous offrir, tels que le chocolat fondant
suisse, les délicieux Bärlibiber, des jeux, du linge de table brodé, des drapeaux suis-
ses, ainsi que beaucoup d'autres idées originales.

Vos ordres ne sont pas seulement exécutés en Suisse; nous fournissons votre
parenté, vos amis et connaissances dans le monde entier.

Toutes les formalités sont remplies par nos soins, y compris en cas de transport par
voie aérienne. Seul le choix de votre cadeau vous incombe, selon l'assortiment pro-
posé.

P.S. Vous voudrez bien nous adresser vos commandes assez tôt, en particulier à
l'occasion des fêtes de Noël. Nous vous en remercions.

Sprüngli

AM PARADEPLATZ

Pralinés, Züri-Leckerli, Gaufrettes, Carrés

Confiserie- und viele andere feine Zürcher
Spezialitäten versenden wir in alle Welt.

Geben Sie uns Ihre Bestellung auf,
den Versand und alle Formalitäten
erledigen wir für Sie.

Ich interessiere mich für folgende Prospekte:
☐ Geschenkpakete ☐ Pralinen ☐ Spezialitäten
☐ Geschenke ☐ Zutreffendes bitte ankreuzen.

Adresse:

Confiserie Sprüngli am Paradeplatz
8022 Zürich/Schweiz
Tel. 01/221 17 22